


הכרזה מס' 372 של שר הביטחון על ארגון טרור לפי חוק המאבק בטרור, התשע"ו-2016

Designation No. 372 of the Minister of Defense in accordance with the Anti-Terrorism Law, 2016

الإعلان رقم 372 الصادر عن وزير الدفاع عن منظمة إرهابية بموجب قانون مكافحة الإرهاب لعام 2016

<u>Name of Organization</u> Defense for Children International - Palestine (DCI-P)	<u>اسم المنظمة</u> الحركة العالمية للدفاع عن الأطفال – فلسطين	<u>שם הארגון</u> התנועה העולמית להגנה על ילדים - פלסטין (די.סי.איי.פי)
<u>סמל / رمز / Symbol</u> 		
<u>Date of Designation</u> 19.10.2021	<u>تاريخ الإعلان</u> 19.10.2021	<u>תאריך הכרזה</u> 19.10.2021
<u>Cause of Designation</u> <p>1. The Defense for Children International Organization - Palestine Branch, was established in 1991 and became an arm of the "Popular Front for the Liberation of Palestine" terror organization.</p> <p>2. The movement's base is in Ramallah. The Organization declares an activity for furthering the protection of children's rights; however, in practice it serves as an arm of the "Popular Front" and acts to promote the goals of the terror organization, including the armed struggle destruction of Israel.</p> <p>3. This movement, together with other "Popular Front" organizations, obtained substantial financing from several European countries and international organizations and operated as an organizational network to promote the "Popular Front" activity.</p> <p>4. It is clarified that the Defense for Children International - Palestine (DCI-P) institution has been declared as a terror organization</p>	<u>سبب الإعلان</u> <p>1. تم تأسيس الحركة العالمية للدفاع عن الأطفال – فلسطين عام 1991 لتصبح أحد أذرع منظمة "الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين" الإرهابية.</p> <p>2. يقع مقر الحركة في مدينة رام الله حيث تعلن الحركة أنها تعمل على حماية حقوق الطفل الفلسطيني، لكنها تشكل عملياً أحد أذرع الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين، وتعمل على دعم أهداف المنظمة الإرهابية، ومنها النضال المسلح ضد إسرائيل وتدميرها.</p> <p>3. لقد حصلت هذه الحركة، بالتعاون مع غيرها من المنظمات التابعة للجبهة الشعبية لتحرير فلسطين، على أموال طائلة من دول أوروبية عديدة ومن منظمات دولية وعملت كشبكة تنظيمية على دعم نشاطات الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين.</p> <p>4. يوضح أنه تم الإعلان عن الحركة العالمية للدفاع عن الأطفال – فلسطين منظمة إرهابية لكونها جزءاً لا يتجزأ من منظمة "الجبهة الشعبية" الإرهابية المعلنة وليس بسبب نشاطاتها المدنية المعلنة</p>	<u>עילת ההכרזה</u> <p>1. התנועה העולמית להגנה על ילדים- סניף פלסטין, הוקמה בשנת 1991 והפכה לזרוע של ארגון הטרור ה"חזית העממית לשחרור פלסטין".</p> <p>2. בסיסה של התנועה ברמאללה. התנועה מצהירה על פעילות לקידום ההגנה על זכויות הילד, אך בפועל משמשת כזרוע של ה"חזית העממית" ופועלת לקידום מטרותיו של ארגון הטרור ובהם המאבק המזוין בישראל והשמדתה.</p> <p>3. תנועה זו, יחד עם ארגונים נוספים של ה"חזית העממית", קיבלו מימון רב ממדינות רבות באירופה ומארגונים בינ"ל ופעלו כרשת ארגונית לטובת קידום פעילות ה"חזית העממית".</p> <p>4. יובהר כי התנועה העולמית להגנה על ילדים - פלסטין (די.סי.איי.פי) הוכרז כארגון טרור בשל היותו זרוע בלתי נפרדת של ארגון הטרור המוכרז "החזית העממית" ולא בשל</p>

<p>because it constitutes an inseparable arm of the "Popular Front" terror organization and not because of its said civil activities.</p>		<p>פעילותו האזרחית המוצהרת</p>
<p><u>Identifying Information</u> Web site: dci-palestine.org Place of incorporation: Ramallah</p>	<p><u>التفاصيل المعرفية</u> الموقع الإلكتروني: dci-palestine.org مكان التأسيس: رام الله</p>	<p><u>פרטים מזהים</u> אתר אינטרנט: dci-palestine.org מיקום התאגדות: רמאללה</p>
<p><u>Publications</u> 1. NBCTF Website 2. Regulation File: 9693, page 746, dated 21.10.2021</p>	<p><u>النشر ضمن السجلات</u> 1. موقع المقر الوطني لمكافحة الإرهاب الاقتصادي 2. ملف الأنظمة: 9693، الصفحة 746 المؤرخ في 21.10.2021</p>	<p><u>פרסומים</u> 1. אתר המטה הלאומי ללוחמה כלכלית בטרור (מט"ל) במשרד הביטחון 2. קובץ תקנות 9693, התשפ"ב, עמ' 746, ביום 21.10.2021</p>
<p><u>Appeal Procedure</u> Claims against a temporary designation or a request to cancel a permanent designation, can be submitted to the Advisory Committee regarding designations on Terror Organizations, under the provisions of clauses 5 and 7 of the Anti-Terrorism Law 2016, by email: nbctf@mod.gov.il Fax: +972 73 323 4721 (confirm receipt on number +972 3 697 6182)</p>	<p><u>إجراء الاستئناف</u> أي شخص يدعي حقه في الممتلكات المحجوزة، يجوز له طرح والتقدم بما لديه من ادعاءات خطياً إلى رئيس المقر الوطني لمكافحة الإرهاب الاقتصادي في وزارة الدفاع (NBCTF) خلال مدة شهرين، بموجب احكام المادة 61(أ) من القانون المذكور أعلاه، وذلك من خلال البريد الإلكتروني: nbctf@mod.gov.il الفاكس: +972 73 323 4721 (التأكد من الاستلام عبر الهاتف رقم +972 3 697 6182)</p>	<p><u>הליך הערעור</u> טענות נגד הכרזה זמנית או בקשה לביטול הכרזה קבועה ניתן להגיש לוועדה המייעצת לעניין הכרזות על ארגוני טרור, בהתאם להוראות סעיפים 5 ו-7 לחוק המאבק בטרור, התשע"ו-2016, באמצעות דואר אלקטרוני: nbctf@mod.gov.il פקס: +972 73 323 4721 (ווידוא קבלה במספר +972 3 697 6182)</p>